

## Artykuł III

Niniejszy protokół, którego teksty w językach angielskim i francuskim są jednakowo autentyczne, zostanie złożony w archiwach Rządu Stanów Zjednoczonych Ameryki. Należyte poświadczone kopie protokołu zostaną przesłane przez Rząd Stanów Zjednoczonych Ameryki rządowi wszystkich Stron Traktatu Północnoatlantyckiego.

NA DOWÓD CZEGO niżej podpisani pełnomocnicy podpisali niniejszy protokół.

PODPISANO w Brukseli dnia 26 marca 2003 r.

## Article III

The present Protocol, of which the English and French texts are equally authentic, shall be deposited in the Archives of the Government of the United States of America. Duly certified copies thereof shall be transmitted by that Government to the Governments of all the Parties to the North Atlantic Treaty.

IN WITNESS WHEREOF, the undersigned plenipotentiaries have signed the present Protocol.

SIGNED at Brussels on the 26<sup>th</sup> day of March 2003.

## Article III

Le présent Protocole, dont les textes en français et anglais font également foi, sera déposé dans les archives du Gouvernement des Etats-Unis d'Amérique. Des copies certifiées conformes seront transmises par celui-ci aux Gouvernements de toutes les autres Parties au Traité de l'Atlantique Nord.

EN FOI DE QUOI, les plénipotentiaires désignés ci-dessous ont signé le présent Protocole.

SIGNÉ à Bruxelles le 26 mars 2003.

Po zaznajomieniu się z powyższym protokołem, w imieniu Rzeczypospolitej Polskiej oświadczam, że:

- został on uznany za słuszny zarówno w całości, jak i każde z postanowień w nim zawartych,
- jest przyjęty, ratyfikowany i potwierdzony,
- będzie niezmiennie zachowywany.

Na dowód czego wydany został akt niniejszy, opatrzony pieczęcią Rzeczypospolitej Polskiej.

Dano w Warszawie dnia 3 października 2003 r.

Prezydent Rzeczypospolitej Polskiej: *A. Kwaśniewski*

L.S.

Prezes Rady Ministrów: *L. Miller*

## 2061

### OŚWIADCZENIE RZĄDOWE

z dnia 11 lipca 2005 r.

**w sprawie mocy obowiązującej Protokołu do Traktatu Północnoatlantyckiego o akcesji Republiki Słowenii, sporządzonego w Brukseli dnia 26 marca 2003 r.**

Podaje się niniejszym do wiadomości, że na podstawie ustawy z dnia 9 lipca 2003 r. o ratyfikacji Protokołu do Traktatu Północnoatlantyckiego o Akcesji Republiki Słowenii, sporządzonego w Brukseli dnia 26 marca 2003 r. (Dz. U. Nr 155, poz. 1513), Prezydent Rzeczypospolitej Polskiej ratyfikował dnia 3 października 2003 r. wyżej wymieniony protokół. Dnia 30 paź-

dziernika 2003 r. został złożony u depozytariusza — Rządu Stanów Zjednoczonych Ameryki dokument ratyfikacyjny.

Zgodnie z artykułem II protokołu wszedł on w życie dnia 27 lutego 2004 r. w stosunku do Rzeczypospolitej Polskiej oraz niżej wymienionych państw:

Królestwa Belgii	Republiki Portugalskiej
Republiki Czeskiej	Stanów Zjednoczonych Ameryki
Królestwa Danii	Republiki Turcji
Republiki Federalnej Niemiec	Republiki Węgierskiej
Republiki Francuskiej	Zjednoczonego Królestwa Wielkiej Brytanii i Irlandii Północnej
Republiki Greckiej	Republiki Włoskiej
Królestwa Hiszpanii	
Republiki Islandii	Zgodnie z artykułem 10 Traktatu Północnoatlantyckiego, sporządzonego w Waszyngtonie dnia 4 kwietnia 1949 r. (Dz. U. z 2000 r. Nr 87, poz. 970), Republika Słowenii stała się stroną wyżej wymienionego traktatu dnia 29 marca 2004 r.
Kanady	
Wielkiego Księstwa Luksemburga	
Królestwa Niderlandów	
Królestwa Norwegii	Minister Spraw Zagranicznych: w z. <i>P. Świtalski</i>

## 2062

### ROZPORZĄDZENIE MINISTRA FINANSÓW

z dnia 13 grudnia 2005 r.

#### zmieniające rozporządzenie w sprawie klasyfikacji części budżetowych oraz określenia ich dysponentów

Na podstawie art. 68 ust. 2 ustawy z dnia 26 listopada 1998 r. o finansach publicznych (Dz. U. z 2003 r. Nr 15, poz. 148, z późn. zm.<sup>1)</sup>) zarządza się, co następuje:

§ 1. W rozporządzeniu Ministra Finansów z dnia 23 września 1999 r. w sprawie klasyfikacji części budżetowych oraz określenia ich dysponentów (Dz. U. Nr 78, poz. 880, z późn. zm.<sup>2)</sup>) wprowadza się następujące zmiany:

1) w § 1 po części „73. Zakład Ubezpieczeń Społecznych” dodaje się część 74 w brzmieniu:

„74. Prokuratoria Generalna Skarbu Państwa”;

2) w § 5 skreśla się pkt 1.

§ 2. Do klasyfikacji części budżetowych za rok 2005 stosuje się przepisy dotychczasowe.

§ 3. Rozporządzenie wchodzi w życie z dniem ogłoszenia.

Minister Finansów: w z. *E. Suchocka-Roguska*

<sup>1)</sup> Zmiany tekstu jednolitego wymienionej ustawy zostały ogłoszone w Dz. U. z 2003 r. Nr 45, poz. 391, Nr 65, poz. 594, Nr 96, poz. 874, Nr 166, poz. 1611 i Nr 189, poz. 1851, z 2004 r. Nr 19, poz. 177, Nr 93, poz. 890, Nr 121, poz. 1264, Nr 123, poz. 1291, Nr 210, poz. 2135 i Nr 273, poz. 2703 oraz z 2005 r. Nr 14, poz. 114, Nr 64, poz. 565 i Nr 180, poz. 1495.

<sup>2)</sup> Zmiany wymienionego rozporządzenia zostały ogłoszone w Dz. U. z 2000 r. Nr 72, poz. 841 i Nr 93, poz. 1032, z 2002 r. Nr 32, poz. 307 i Nr 93, poz. 835, z 2003 r. Nr 108, poz. 1012 i Nr 137, poz. 1306, z 2004 r. Nr 118, poz. 1232 oraz z 2005 r. Nr 32, poz. 280 i Nr 68, poz. 591.